

## Instruction Manual Manuel d'instructions Manual de instrucciones

**Model # is located by barcode.**

Please write your model # on your sales receipt or below.

**Le numéro de modèle se trouve à côté du code-barres.**

Veuillez inscrire le numéro de modèle sur votre reçu de vente ou ci-dessous.

**El número de modelo está ubicado al lado del código de barras.**

Sírvase escribir el número de modelo en el recibo de compra o debajo.

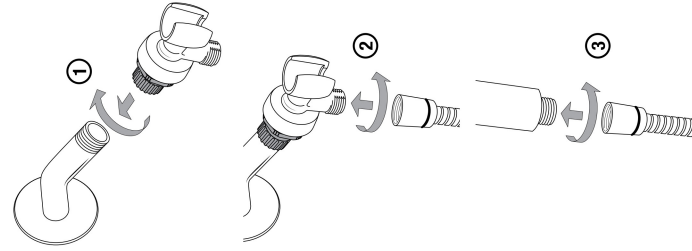
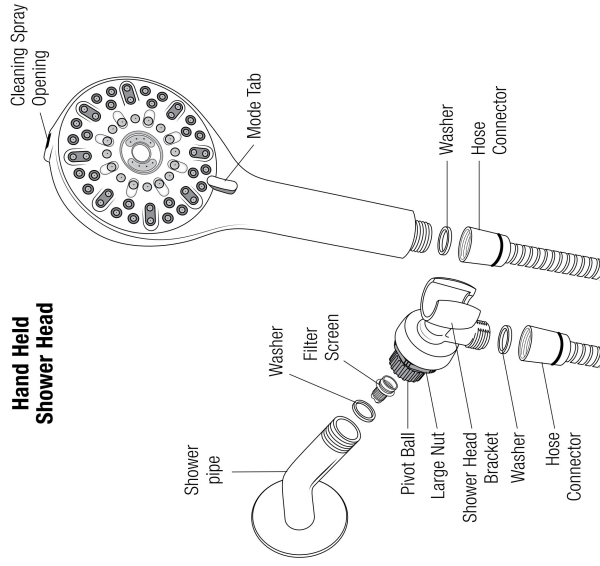
**Model Number:**

[www.waterpik.com/shower-register](http://www.waterpik.com/shower-register)

FN 20030827-F AB

### INSTALLATION

#### Hand Held Shower Head



1 Tighten pivot ball to pipe by turning in a clockwise direction as shown. Ensure large nut is secure by hand tightening.

2 Connect either end of the hose to the bottom of the bracket by turning clockwise. Hand tighten. (See note below).

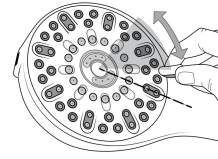
3 Connect other end of hose to hand held shower head and hand tighten by turning clockwise.

4 Place hand held shower head in bracket.

### OPERATION

#### Spray Selector:

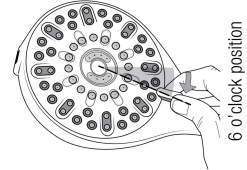
Spray Selector allows you to select from various spray patterns. Spray pattern is controlled by the small lever (Mode Tab) that rotates left and right. Rotate the face of the shower head to change patterns.



### SPECIAL FEATURES

#### Using the Cleaning Spray:

- Point the top of the shower head toward the drain with the shower facing down (see drawing below).



- Push the MODE TAB to the left-most 6 o'clock position to activate the cleaning spray. (You will be rotating the face counter-clockwise as you view the back of the handle).

### CARE A

- To maintain mineral deposits, g head with in 1-2 cups hours. Repl vinegar. Repl
- Do not clea duty clean and will v

### TROUBLE

- Clean filter by back flu installation re-seated

#### Problem

No water flow installed show

### ENGLISH

Thank you for purchasing this Waterpik® shower head. This booklet provides information to make installation easy and quick. You are close to enjoying a powerful and invigorating shower experience with your new Waterpik® shower head.

You can view more information about Waterpik® shower head products at [www.waterpik.com](http://www.waterpik.com). To learn more about Waterpik® water for wellness® benefits go to [www.waterpikwellness.com](http://www.waterpikwellness.com).

**Note:** Pictures shown may not directly match your shower head.

### PRIOR TO INSTALLATION

- Remove old shower head and remove all pipe tape.
- Ensure that the washer from the old shower is not connected to the shower pipe. Use a thin utensil to check inside the shower pipe for washers, such as a pencil or screw driver. **Do not use your fingers.**
- Gather the tools necessary to install your new shower head.

### TOOLS YOU MAY NEED

- Tools may be needed for removal of old shower head or tightening new shower head.

#### Will not activate in this position



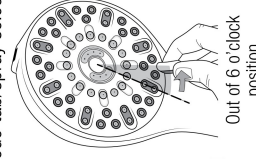
#### Will activate in this position



**IMPORTANT.** The cleaning spray will only activate when the top of the shower head is below the horizontal position. A safety mechanism inside keeps the mode from being activated when it is above horizontal position.

- If you are holding the shower head below horizontal position but cleaning spray will not activate, move the mode tab/spray selector out of cleaning spray mode, and then back into cleaning spray mode while continuing to point the shower head down.

- Make sure you move out of cleaning mode (out of the 6 o'clock position) before putting the showerhead back into the bracket and turning off the water. If you do not, you risk spraying your ceiling when you turn your water back on.**



#### WARNINGS:

- Cleaning Spray mode is extremely powerful. Avoid pointing directly at face or other sensitive areas when using cleaning mode.
- If using the cleaning mode outside of the shower/tub, switching to a mode other than cleaning mode can cause shower to spray the product, w has not been includes dama item has been the closest pr

- **À usage externe uniquement.** L'amibe *Naegleria fowleri* potentiellement mortelle, peut être présente dans certaines eaux du robinet ou eaux de puits non chlorées.
- Toujours s'assurer que la douche à main est correctement installée sur son support, pour empêcher la douche de tomber.
- Ne pas tirer sur le tuyau flexible. Cela pourrait déloger la douche de son support et la faire tomber.

**ENTRETIEN ET NETTOYAGE**

- Pour le maintien du bon fonctionnement de système, on doit éliminer les dépôts minéraux dès qu'ils apparaissent dans les orifices d'aspersion. Pour l'élimination des dépôts minéraux, frotter délicatement les buses et en caoutchouc sur la face de la douche pour expulser les dépôts minéraux.
- Pour un nettoyage plus approfondi, démonter la douche et placer celle-ci pendant 2 à 3 heures dans un récipient de vinaigre blanc (utiliser uniquement du vinaigre blanc – 250 à 500 mL). Réinstaller ensuite la douche et ouvrir l'arrivée d'eau – laisser l'eau couler à chaque mode d'aspersion pour éliminer tout résidu de vinaigre. Répéter au besoin.

- **Ne pas nettoyer ou rincer de pièces de l'appareil avec des produits chimiques puissants, nettoyeurs puissants ou revêtement abrasifs; cela peut endommager les pièces ou le revêtement et entraîner l'annulation de la garantie.**

- Nettoyer le tamis de filtration : dévisser la boule d'articulation et effectuer un nettoyage sous pression pour éliminer les particules qui s'y trouvent. Suivre les étapes 1 à 3 dans la section d'installation pour réinstaller la douche en s'assurant que la rondelle a bien été réinstallée au sommet du tamis de filtration.

**GUIDE DE DÉPANNAGE**

Problème	Solution
Aucun débit d'eau par la douche installée.	<ol style="list-style-type: none"> <li>Vérifiez que la douche n'est pas en mode de nettoyage lorsqu'elle est dirigée vers le haut.</li> <li>Vérifier que la rondelle d'origine de la douche n'est pas restée dans le tuyau de douche.</li> <li>Vérifier qu'il n'y a qu'une seule rondelle dans la boule d'articulation.</li> </ol>
Basse pression de l'eau, ou absence de certains modes d'aspersion.	<ol style="list-style-type: none"> <li>Nettoyer la douche dans une solution vinaigre/eau (voir la section Entretien et nettoyage).</li> <li>Nettoyer le tamis de filtration.</li> </ol>
Fuite à la connexion tube d'alimentation/boule d'articulation.	<ol style="list-style-type: none"> <li>Vérifier la présence d'un unique joint au-dessus du tamis de filtration.</li> <li>S'assurer que tout l'adhésif à tuyauterie a été retiré du tuyau de douche. Consulter de nouveau les instructions d'installation concernant l'adhésif à tuyauteries.</li> <li>Gratter une savonnette avec le filetage du tube d'alimentation - le savon assurera l'étanchéité.</li> </ol>

et qu'il n'ait subi aucune modification ou dommage après son achat. Ceci comprend les dommages liés à l'utilisation d'outils ou de produits chimiques puissants. Dans l'éventualité où la vente d'un article serait interrompue, Water Pik, Inc. le remplacera par ce qu'il considère être le produit le plus proche. Water Pik, Inc. n'est pas responsable des frais de main-d'œuvre, d'installation ou de tout autres frais corrélatifs. La responsabilité de Water Pik, Inc. ne s'étend pas au-delà du prix d'achat d'origine du produit. Cette garantie vous confère des droits spécifiques. Vous pouvez bénéficier d'autres droits, ceux-ci variant en fonction de votre lieu de résidence.

Water Pik, Inc. rejette toutes les autres garanties, explicites ou implicites, dans toute la mesure permise par la loi, ce qui inclut, mais sans s'y limiter, toute garantie de qualité marchande et de convenance à un usage particulier. Toutes les garanties implicites sont limitées à la durée de la présente garantie limitée. Certains États ou certaines provinces n'autorisent pas les limitations sur la durée d'une garantie implicite, par conséquent, ce qui précède pourrait ne pas s'appliquer à vous.

**POUR LES É.-U. SEULEMENT**

**Limitation de la responsabilité :** La présente garantie limitée constitue votre seul recours contre Water Pik, Inc. qui ne pourrait être tenue responsable pour tout dommage, direct, indirect, accessoire, spécial, consécutif, exemplaire ou autre, y compris, mais sans s'y limiter, tout dommage aux biens provenant de toute théorie de recouvrement, y compris statutaire, contractuelle ou délictuelle.

**ARBITRAGE EXÉCUTOIRE ET RÉNONCIATION À SON DROIT DE FAIRE VALOIR DES QUESTIONS AU TRIBUNAL ET SON DROIT AU PROCÈS PAR JURY**

En achetant, installant ou utilisant ce produit, vous acceptez que tout litige ou toute réclamation découlant directement ou indirectement de votre achat, utilisation, modification, installation ou retrait de ce produit, sera réglée(e) par arbitrage exécutoire. La décision de l'arbitre est finale et sans appel. Le jugement relatif à la sentence rendue par l'arbitre peut être exécuté dans tout tribunal compétent en la matière. De surcroît, vous concevez que vous n'aurez pas le droit de porter en justice toute réclamation découlant directement ou indirectement de votre achat, utilisation, modification, installation ou retrait de ce produit dans tout tribunal ou demander un procès par jury pour toute réclamation.

L'arbitrage de toute question doit être administré par l'American Arbitration Association et conduit par un arbitre conformément au règlement d'arbitrage des litiges de consommation de l'American Arbitration Association en vigueur au moment du dépôt de la demande. Tous ces arbitrages doivent avoir lieu au Colorado et sont assujettis au Federal Arbitration Act et à la législation en vigueur au Colorado.

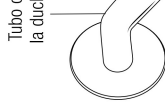
**RENONCIATION AU DROIT DE PARTICIPER À DES RECOURS COLLECTIFS OU DE FAIRE VALOIR DES REVENDICATIONS EN QUALITÉ DE REPRÉSENTANT**

En outre, en achetant, installant ou utilisant ce produit, vous convenez que l'arbitrage doit être conduit de manière individuelle. Ce qui signifie que ni vous ni nous ne pouvons joindre ni consolider des réclamations en arbitrage par ou à l'encontre d'autres acheteurs ou utilisateurs de

produits Water Pik, Inc. ou le grand public. De surcroît, vous ne pouvez pas saisir les tribunaux ou porter en arbitrage toute réclamation en qualité de représentant ou de membre d'une action collective ou en qualité prétendue de représentant au nom du grand public, autres acheteurs ou utilisateurs de ce produit, autres personnes ou entités se trouvant dans la même situation, ou agir en qualité de poursuivant ou défendeur



Water Pik, Inc., une filiale de Church & Dwight Co., Inc.  
 1730 East Prospect Road  
 Fort Collins, CO 80553-0001 U.S.A.  
[www.waterpik.com](http://www.waterpik.com)



Bola con piv  
 Tuerca gran  
 Soporte  
 cabezal de du  
 Arandel  
 Conector de  
 mangu



**ESPAÑOL**  
 Gracias por comprar este cabezal de ducha WaterPik®. Este folleto ofrece instrucciones para hacer una instalación rápida y fácil. De esta manera, se sentirá más cerca de poder disfrutar una ducha revitalizante con su nuevo cabezal de ducha WaterPik®.

Puede ver más información sobre los productos de cabezal de ducha WaterPik® en [www.waterpik.com](http://www.waterpik.com). Para obtener más información sobre los beneficios de WaterPik® water for wellness®, visite [www.waterpikwellness.com](http://www.waterpikwellness.com).

**Nota:** Las imágenes que se muestran pueden no ilustrar específicamente su cabezal de ducha.

**ANTES DE LA INSTALACIÓN**

- Saque el cabezal de ducha vieja y saque toda la cinta de tubo.
- Cerciórese de que la arandela de la vieja ducha no esté conectada al tubo de la ducha. Revise el interior del tubo de la ducha con un utensilio fino, como puede ser un lápiz o un destornillador, para ver si hay arandelas. **No lo haga con los dedos.**
- Reuna las herramientas necesarias para instalar su nuevo cabezal de ducha.

**HERRAMIENTAS QUE QUIZÁS NECESITE**

- Se pueden requerir herramientas para quitar el viejo cabezal de ducha o para ajustar el nuevo cabezal de ducha.